

Рожева, мовби ружа

Роберт Бернс

Любов рожева, мовби ружа ти
У червні розцвіла,
Любов раптова, мов мелодія
У ритмі повела.

Так образ вабить твій мене,
Так я люблю тебе,
Пустеля поки не ковтне
Все море голубе.

Все море голубе ковтне
Й від сонця потече,
Мое ж кохання не мине –
Хай як воно пече.

Любов єдина, прощавай!
Любове, прощавай!
Любове, я прийду – ти знай,
У самий дальній край.

Переклад Віталія Гречки